	日本語	読み
大	何名様ですか?	ハウ メニィ ピープル イン ユア パーティ
		How many people in your party?
	いらっしゃいませ	ヘロー(ウェルカム)
		Hello! (Welcome!)
	入口はこちらです	ヒアーイズジ エントランス
		Here is the entrance.
	大きな荷物はこちらでお預かりします	ウィーウィルキープラージャービロンギングズ ヒアーフォアユー
		We will keep larger belongings here for you.
	お子様は何名様ですか?	ハウメニーチルドレン?
		How many children?
	大人何名様ですか?	ハウメニーアドルツ?
		How many adults?
	またお待ちしております。どうもありがとうございました。	ウィア ルッキングフォーワートゥ スィインギューアゲーン
		We are looking forward to seeing you again.

日本語	読み
音声ガイドは1台〇〇円です	ワンオーディオ ディヴァイスィズ〇〇イェン
	One audio guide device is yen.
現金のみとなります	ウィ オンリー アックセプトゥ キャッシュ
	We only accept cash.
図録はミュージアムショップで購入できます	ユーカン パーチェス イラストレーテッドゥブックス インザミュージアムショップ
	You can purchase illustrated books in the museum shop.
チケットは券売機で購入してください	プリーズパーチェスチケッツユージングザチケットゥマシーン
	Please purchase tickets using the ticket machine.
ロッカーは無料です	ロッカーズアーフリー トゥユーズ
	Lockers are free to use.

	日本語	読み
	お荷物はロッカーに入れることもできます	ユーカン プレイスヨアー ビロンギングズイナロッカー
		You can place your belongings in a locker.
	トイレはあちらにあります	ザ レストルームザー オヴァーゼアー
1		The restrooms are over there.
	音声ガイドは英語のみ対応しています	ジオーディオガイディゾンリーアヴェーラボリニングリッシュ
		The audio guide is only available in English.
	解説文はこちらにあります	カメンテリーカンビ ファウンドゥヒアー
		Commentary can be found here.
	学生割引はこちらです	ヒアーイザーストゥーデントゥディスカウントゥ
		Here is our student discount.
	館内にはカフェ/レストランがございます	ゼアイザカフェー(レストラントゥ)インサイドゥザミュージアム
121		There is a café (restaurant) inside the museum.
	少々お待ちください	ジャスタ モメントゥ プリーズ
	5 (4) (5 () () () () () () () () ()	Just a moment, please.
	常設展はこちらです	パーマネンテクジビションズカンビファウンドゥヒアー
		Permanent exhibitions can be found here.
	チケットはお手元にお持ちください	プリーズ ブリンギョアーチケットゥウィズユー
		Please bring your ticket with you.
	特別展、企画展はこちらです	スペシャランドゥプランデクジビションズ カンビファウンドゥヒアー
		Special and planned exhibitions can be found here.
	パンフレットはご自由にお持ちください	プリーズ フィールフリートゥテイカパンフレットゥ
		Please feel free to take a pamphlet.
	ベビーカーはこちらでお預かりします	ウィーウィルキープストローラーズヒアーフォアユー
		We will keep strollers here for you.
	ミュージアムショップでクレジットカードは使えます	クレジットカーヅ メイビユーズドゥアットゥザミュージアムショップ
		Credit cards may be used at the museum shop.
	次の企画展のチラシです	ヒアーアーフライヤズ フォア アップカミングプランデクジビションズ
		Here are flyers for upcoming planned exhibitions.

	日本語	読み
	館内は撮影禁止です	フォトグラフィーイズ プロヒビテッドゥインサイドゥザミュージアム
$\mathbf{\Lambda}$		Photography is prohibited inside the museum.
	館内はレストラン以外は飲食は禁止です	アウトサイダヴザレストラントゥ、フーダンドゥドリンクアープロヒビテッディンサイドゥザ
		Outside of the restaurant, food and drink are prohibited inside the museum.
	作品にはお手を触れないでください	プリーズ ドゥナッタッチ ジエクジビッツ
		Please do not touch the exhibits.
	順路に沿ってお進みください	プリーズ フォローザルートゥ
		Please follow the route.



	日本語	読み	
	お楽しみいただけましたでしょうか?	ディッジューエンジョイ ヨアセルフ? Did you enjoy yourself?	
	ご不明な点はありますか?	ドゥーユーハヴェニー クエスチョンズ? Do you have any questions?	
			アート分野 多言語翻訳専門サービス トライベクトル株式会社
		Copyright (C) Trivector Co., Ltd. All Rights Reserved.	TEL: 03-5459-2375

アート分野 多言語翻訳専門サービス トライベクトル株式会社 TEL: 03-5459-2375



URL: https://art.trivector.co.jp/